

**SKRIPSI**

**EFEKTIFITAS PELAKSANAAN BIMBINGAN PRANIKAH  
DALAM MENINGKATKAN PEMAHAMAN TENTANG  
KELUARGA SAKINAH PADA KUA KECAMATAN BINUANG  
KABUPATEN POLEWALI MANDAR**



**OLEH**

**ANISA ZAINUDDIN  
NIM 16.3200.065**

**PROGRAM STUDI BIMBINGAN KONSELING ISLAM  
FAKULTAS USHULUDDIN, ADAB DAN DAKWAH  
INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI (IAIN)  
PAREPARE**

**2021**

**EFEKTIFITAS PELAKSANAAN BIMBINGAN PRANIKAH  
DALAM MENINGKATKAN PEMAHAMAN TENTANG  
KELUARGA SAKINAH PADA KUA KECAMATAN BINUANG  
KABUPATEN POLEWALI MANDAR**



**OLEH**

**ANISA ZAINUDDIN  
NIM 16.3200.065**

Skripsi Sebagai Salah Satu Syarat untuk Memperoleh Gelar Sarjana Sosial (S.Sos)  
Pada Program Studi Bimbingan Konseling Islam Fakultas Ushuluddin, Adab dan  
Dakwah Institut Agama Islam Negeri (IAIN) Parepare

**PROGRAM STUDI BIMBINGAN KONSELING ISLAM  
FAKULTAS USHULUDDIN, ADAB DAN DAKWAH  
ISNTITUT AGAMA ISLAM NEGERI (IAIN)  
PAREPARE**

**2021**

### PERSETUJUAN KOMISI PEMBIMBING

Judul Skripsi : Efektivitas Pelaksanaan Bimbingan Pranikah dalam Meningkatkan Pemahaman Tentang Keluarga Sakinah Pada KUA Kecamatan Binusang Kabupaten Polewali Mandar

Nama Mahasiswa : Anisa Zainuddin

Nomor Induk Mahasiswa : 16.3200.065

Fakultas : Ushuluddin, Adab dan Dakwah

Program Studi : Bimbingan Konseling Islam

Dasar Penetapan Pembimbing : SK. Dekan Fakultas Ushuluddin, Adab dan Dakwah IAIN Parepare  
B- 11829 / In 39.7/10/2019

Disetujui Oleh:

Pembimbing Utama : Dr. H. Muhammad Saleh, M.A.g.

NIP : 19680404 199303 1 005

Pembimbing Pendamping : Dr. Muhammad Qadaruddin, M.Sos.I. (.....)

NIP : 19830116 200912 1 005

Mengetahui:

Dekan Fakultas Ushuluddin, Adab dan Dakwah



Dr. H. Abd. Halim K, M.A.  
NIP. 19590624 199803 1 001

### PENGESAHAN KOMISI PENGUJI

Judul Skripsi : Efektivitas Pelaksanaan Bimbingan Pranikah dalam Meningkatkan Pemahaman Tentang Keluarga Sakinah Pada KUA Kecamatan Binaung Kabupaten Polewali Mandar

Nama Mahasiswa : Anisa Zainuddin

Nomor Induk Mahasiswa : 16.3200.065

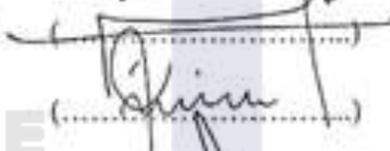
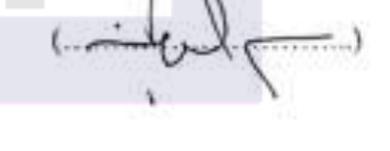
Fakultas : Ushuluddin, Adab dan Dakwah

Program Studi : Bimbingan Konseling Islam

Dasar Penetapan Pembimbing : SK. Dekan Fakultas Ushuluddin, Adab dan Dakwah IAIN Parepare B- 11829 / In 39.7/10/2019

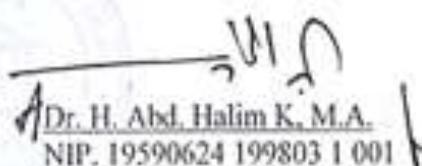
Tanggal Kelulusan : 25 Februari 2021

Disahkan oleh Komisi Penguji

|                                    |              |  |
|------------------------------------|--------------|--|
| Dr. H. Muhammad Saleh, M.A.g.      | (Ketua)      |  |
| Dr. Muhammad Qadaruddin, M.Sos.I.  | (Sekretaris) |  |
| Dr. Hj. St. Aminah Aziz, M.Pd      | (Anggota)    |  |
| Dr. H. Muhidin Bakry, Lc., M.Fil.I | (Anggota)    |  |

Mengetahui:

Dekan Fakultas Ushuluddin, Adab dan Dakwah

  
Dr. H. Abd. Halim K., M.A.  
NIP. 19590624 199803 1 001

## KATA PENGANTAR

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Alhamdulillah segala puji dan syukur penulis panjatkan atas kehadiran Allah SWT atas semua limpahan rahmat serta hidayah-Nya yang diberikan kepada penulis sehingga bisa menyelesaikan skripsi tepat pada waktunya. Tak lupa pula penulis kirimkan salawat serta salam kepada junjungan Nabiullah Muhammad SAW. Nabi yang menjadi panutan bagi kita semua. Skripsi ini penulis susun untuk memenuhi salah satu persyaratan akademik guna menyelesaikan studi pada program Bimbingan Konseling Islam Fakultas Ushuluddin Arab dan Dakwah Institut Agama Negeri IAIN Parepare.

Dalam penyusunan skripsi ini, penulis mengucapkan banyak terimakasih kepada Ayahanda Zainuddin dan Ibunda Sunarsi yang merupakan kedua orang tua Penulis yang telah memberikan semangat, do'a dan nasehat yang tiada henti-hentinya. Penulis dengan tulus mengucapkan terima kasih atas dukungannya, baik berupa moril maupun materil yang belum tentu penulis dapat membalasnya.

Selain itu penulis ingin pula mengucapkan terima kasih terkhusus kepada bapak Dr. H. Muhammad Saleh, M.Ag. selaku pembimbing I atas segala bimbingan dan curahan yang diberikan kepada saya serta motivasi untuk bergerak lebih cepat dalam penyelesaian studi penelitian, dan penulis mengucapkan banyak terima kasih juga kepada bapak Dr. Muhammad qadaruddin, M.Sos.I, selaku pembimbing II atas segala bimbingan, bantuan, arahan dan motivasi.

Dalam penyelesaian skripsi ini, penulis juga mendapatkan banyak bimbingan, dorongan dan bantuan dari berbagai pihak, sehingga skripsi ini dapat selesai tepat waktu. Untuk perkenankan penulis untuk mengucapkan terima kasih pula yang sebesar-besarnya.

1. Bapak Dr. Ahmad Sultra Rustan, M.Si, selaku bapak Rektor IAIN Parepare yang telah bekerja keras mengelolah pendidikan di IAIN Parepare.
2. Bapak Dr. H. Abd Halim K,M.A. selaku Dekan Fakultas Ushuluddin, Adab dan Dakwah IAIN Parepare.
3. Bapak Muhammad Haramain, M.Sos.I. selaku Ketua Program Studi Bimbingan Konseling Islam.
4. Bapak dan Ibu dosen Fakultas Ushuluddin, Adab dan Dakwah yang telah memberikan pengabdian terbaik dalam mendidik penulis selama proses pendidikan.
5. Kepala perpustakaan IAIN Parepare beserta jajarannya yang telah memberikan pelayanan yang baik kepada penulis selama menjalani pendidikan di IAIN Parepare, terutama dalam penulisan skripsi ini.
6. Kepada sekolah, guru, dan staf, Dasar (SDN) 012 Kanang, Madrasah Tsanawiyah DDI Al-ikhshan Kanang (MTS), dan Madrasnah Alyah DDI Al-Ikhsan Kanang tempat penulis pernah mendapatkan pendidikan dan bimbingan di bangku sekolah.
7. Bapak Ramlan S.Ag selaku Kepala lembaga Kantor Urusan Agama Kecamatan Binuang, yang telah memberikan izin peneliti dan datanya sehingga penelitian ini dapat terselesaikan.
8. Kepada calon pengantin KUA Kecamatan Binuang yang memberikan izin peneliti dan datanya sehingga pen, penelitian ini dapat terselesaikan.
9. Kepada sahabat-sahabat Haswinda, Hermah, Muthmainnah, Sriwidayanti dan St. Rasdawati yang telah sabar dan setia membantu dalam penyelesaian skripsi ini, dan kepada semua teman-teman seperjuangan Prodi BKI yang tak

bosan-bosannya memberikan bantuan berupa informasi dan dorongan semangat dalam penyelesaian skripsi ini.

Penulis menyadari bahwa penulisan skripsi ini masih jauh dari kesempurnaan. Oleh karena itu penyusunan dengan sangat terbuka dan lapang dada mengharapkan adanya berbagai pihak yang sifatnya membangun guna kesempurnaan skripsi ini.

Semoga segala bantuan yang penulis terima dari berbagai pihak mendapat balasan yang pantas dan sesuai dari Allah SWT. Penelitian juga berharap semoga skripsi ini bernilai ibadah di sisinya dan bermanfaat bagi siapa saja yang membutuhkannya, khususnya pada program Bimbingan Konseling Islam Fakultas Ushuluddin, Adab dan Dakwah IAIN Parepare. Semoga aktivitas yang kita lakukan mendapat bimbingan dan ridho dari-Nya. Aamiin Allahumma Aamiin.

Parepare, 02 Februari 2021

Penulis



ANISA ZAINUDDIN

16.3200.065

**IAIN**  
**PAREPARE**

### PERNYATAAN KEASLIAN SKRIPSI

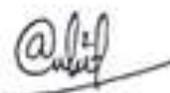
Mahasiswa yang bertanda tangan dibawah ini

Nama : ANISA ZAINUDDIN  
Nim : 16.3200.065  
Tempat/Tgl.Lahir : Kanang, 26 Juni 1998  
Program Studi : Bimbingan Konseling Islam  
Fakultas : Ushuluddin Adab dan Dakwah  
Judul Skripsi : Efektivitas Pelaksanaan Bimbingan Pranikah dalam Meningkatkan Pemahaman tentang Keluarga Sakinah Pada KUA Kecamatan Binuang Kabupaten Polewali Mandar.

Menyatakan dengan sesungguhnya dan penuh kesadaran bahwa skripsi ini benar merupakan hasil karya saya sendiri, apabila kemudian hari terbukti bahwa ia merupakan duplikat, tiruan, plagiat, atau dibuat oleh orang lain, kecuali tulisan yang sebagai bentuk acuan atau kutipan dengan mengikuti tata penulisan karya ilmiah yang lazim, maka penulis bersedia menerima sanksi atas perbuatan tersebut.

Parepare, 02 Februari 2021

Penulis



ANISA ZAINUDDIN

16.3200.065

## ABSTRAK

ANISA ZAINUDDIN, *Efektivitas Pelaksanaan Bimbingan Pranikah Dalam Meningkatkan Pemahaman Tentang Keluarga Sakinah Pada KUA Kecamatan Binuang Kabupaten Polewali Mandar*. ( dibimbing oleh bapak Muhammad Saleh dan bapak Muhammad Qadaruddin ).

Bimbingan pranikah adalah bimbingan yang diberikan kepada calon pasangan suami istri agar dapat menjalankan pernikahan dan kehidupan rumah tangganya bisa selaras dengan petunjuk Allah, sehingga dalam saat nanti berumah tangga bisa menghadapi berbagai masalah yang muncul dan rumah tangga bisa berjalan harmonis serta bisa terbentuk keluarga yang sakinah mawaddah dan warahmah. Bimbingan bersifat pencegahan agar ada sesuatu hal yang terjadi atau munculnya masalah dalam rumah tangga. Penelitian ini dilakukan dengan mengangkat permasalahan tentang: 1. Bagaimana tingkat pemahaman tentang keluarga sakinah pada KUA Kecamatan Binuang Kabupaten Polewali Mandar. 2. Bagaimana pelaksanaan bimbingan pranikah pada KUA Kecamatan Binuang Kabupaten Polewali Mandar. 3. Bagaimana efektivitas bimbingan pranikah dalam meningkatkan pemahaman tentang keluarga sakinah pada KUA Kecamatan Binuang Kabupaten Polewali Mandar.

Jenis penelitian yang digunakan dalam skripsi ini adalah metode deskriptif kualitatif, data dalam penelitian ini diperoleh dari data primer dan sekunder. Teknik pengumpulan data yang digunakan adalah interview, observasi dan dokumentasi. Adapun teknis analisis yang digunakan yaitu induktif dan deduktif.

Hasil penelitian menunjukkan bahwa: tingkat pemahaman tentang keluarga sakinah pada KUA yaitu tingkat pemahaman calon pengantin tergantung dari tingkat pendidikan, semakin tinggi tingkat pendidikan seseorang maka akan semakin mudah untuk memahami materi yang diajarkan oleh penyuluh dan begitupun sebaliknya. melakukan pemeriksaan perivikasi berkas nikah calon pengantin, dan pihak dari KUA memberikan semacam surat keterangan pengantaran untuk di imunisasi, setelah diperiksa di puskesmas maka keluarlah keterangan dari puskesmas bahwa ada namanya sertifikat layak nikah. Setelah itu calon pengantin datang kembali ke KUA untuk melakukan proses bimbingan pranikah, proses bimbingan pranikah itu setelah berkas dianggap lengkap dan memenuhi syarat untuk layak nikah maka dilakukanlah pembimbingan pranikah. Efektivitas bimbingan pranikah dalam meningkatkan pemahaman tentang keluarga sakinah pada KUA yaitu calon pengantin harus mengikuti bimbingan pranikah agar bimbingan pranikah itu dapat efektif, dan calon pengantin itu ikut bimbingan dengan materi-materi yang telah disediakan di KUA.

*Key Word:* Bimbingan Pranikah, Keluarga Sakinah

## DAFTAR ISI

|  | Halaman |
|--|---------|
| HALAMAN JUDUL.....                                   | ii      |
| HALAMAN PERSETUJUAN KOMISI PEMBIMBING .....          | iii     |
| HALAMAN PEGESAHAN KOMISI PENGUJI .....               | iv      |
| KATA PENGANTAR .....                                 | v       |
| PERNYATAAN KEASLIAN SKRIPSI.....                     | viii    |
| ABSTRAK .....  | ix      |
| DAFTAR ISI.....                                      | x       |
| DAFTAR GAMBAR .....                                  | xii     |
| DAFTAR LAMPIRAN.....                                 | xiii    |
| PEDOMAN TRANSLITERASI DAN SINGKATAN .....            | xiv     |
| <b>BAB I      PENDAHULUAN</b>                        |         |
| A. Latar Belakang Masalah.....                       | 1       |
| B. Rumusan Masalah .....                             | 8       |
| C. Tujuan Penelitian .....                           | 9       |
| D. Kegunaan Penelitian.....                          | 9       |
| <b>BAB II     TINJAUAN PUSTAKA</b>                   |         |
| A. Tinjauan Penelitian Relevan .....                 | 10      |
| B. Tinjauan Teori.....                               | 13      |
| 1. Teori Psikoanalisis (Psychoanalysis Theory) ..... | 13      |
| 2. Teori Kognitif .....                              | 16      |
| C. Kerangka Konseptual.....                          | 20      |
| D. Kerangka Pikir .....                              | 31      |

|                |  |    |
|----------------|--|----|
| <b>BAB III</b> | <b>METODE PENELITIAN</b>   |    |
|                | A. Pendekatan dan Jenis Penelitian.....  | 34 |
|                | B. Lokasi dan Waktu Penelitian .....   | 34 |
|                | C. Fokus Penelitian .....  | 35 |
|                | D. Jenis dan Sumber data.....  | 35 |
|                | E. Teknik Pengumpulan dan Pengolahan Data .....  | 36 |
|                | F. Tehnik Analisi Data .....   | 37 |
| <b>BAB IV</b>  | <b>HASIL PENELITIAN DAN PEMBAHASAN</b>   |    |
|                | A. Pemahaman Tentang Keluarga Sakinah Pada KUA Kecamatan<br>Binuang Kabupaten Polewali Mandar .....  | 39 |
|                | B. Pelaksanaan Bimbingan Pranikah Pada KUA Kecamatan Binuang<br>Kabupaten Polewali Mandar .....  | 43 |
|                | C. Efektifitas Bimbingan Pranikah Dalam Meningkatkan Pemahaman<br>Tentang Keluarga Sakinah Pada KUA Kecamatan Binuang<br>Kabupaten Polewali Mandar ..... | 48 |
| <b>BAB V</b>   | <b>PENUTUP</b>   |    |
|                | A. Simpulan .....  | 56 |
|                | B. Saran .....   | 57 |
|                | DAFTAR PUSTAKA .....   | 58 |
|                | LAMPIRAN-LAMPIRAN  |    |

## DAFTAR GAMBAR

| No. Gambar | Judul Gambar   | Halaman |
|------------|----------------|---------|
| Gambar 1   | Kerangka Pikir | 31      |



**DAFTAR LAMPIRAN**

| No. Lampiran | Judul Lampiran  | Halaman   |
|--------------|---|-----------|
| 1            | Pedoman Wawancara   | Terlampir |
| 2            | Keterangan Wawancara  | Terlampir |
| 3            | Surat izin Melaksanakan Penelitian dan Kementrian Agama Republik Indonesia Agama Islam Negeri (IAIN) Parepare | Terlampir |
| 4            | Izin Rekomendasi Penelitian Pemerintah Kabupaten Polewali Mandar  | Terlampir |
| 5            | Surat Keterangan Selesai Melakukan Penelitian dari KUA Kecamatan Binuang                                      | Terlampir |
| 6            | Foto Pelaksanaan Penelitian   | Terlampir |
| 7            | Riwayat Hidup Penulis   | Terlampir |

## PEDOMAN TRANSLITERASI DAN SINGKATAN

### 1. Transliterasi

#### a. Konsonan

Fonem konsonen bahasa Arab yang dalam sistem tulisan Arab dilambangkan dengan huruf, dalam transliterasi ini sebagian dilambangkan dengan huruf dan sebagian dilambangkan dengan tanda, dan sebagian lain lagi dilambangkan dengan huruf dan tanda.

Daftar huruf bahasa Arab dan transliterasinya ke dalam huruf Latin:

| Huruf | Nama | Huruf Latin        | Nama                       |
|-------|------|--------------------|----------------------------|
| ا     | Alif | Tidak dilambangkan | Tidak dilambangkan         |
| ب     | Ba   | B                  | Be                         |
| ت     | Ta   | T                  | Te                         |
| ث     | Tha  | Th                 | te dan ha                  |
| ج     | Jim  | J                  | Je                         |
| ح     | Ha   | ḥ                  | ha (dengan titik di bawah) |
| خ     | Kha  | Kh                 | ka dan ha                  |
| د     | Dal  | D                  | De                         |
| ذ     | Dhal | Dh                 | de dan ha                  |
| ر     | Ra   | R                  | Er                         |
| ز     | Zai  | Z                  | Zet                        |
| س     | Sin  | S                  | Es                         |
| ش     | Syin | Sy                 | es dan ye                  |
| ص     | Shad | ṣ                  | es (dengan titik di bawah) |

|    |        |   |                             |
|----|--------|---|-----------------------------|
| ض  | Dad    | ḍ | de (dengan titik di bawah)  |
| ط  | Ta     | ṭ | te (dengan titik di bawah)  |
| ظ  | Za     | ẓ | zet (dengan titik di bawah) |
| ع  | 'ain   | · | koma terbalik ke atas       |
| غ  | Gain   | G | Ge                          |
| ف  | Fa     | F | Ef                          |
| ق  | Qaf    | Q | Qi                          |
| ك  | Kaf    | K | Ka                          |
| ل  | Lam    | L | El                          |
| م  | Mim    | M | Em                          |
| ن  | Nun    | N | En                          |
| و  | Wau    | W | We                          |
| هـ | Ha     | H | Ha                          |
| ء  | Hamzah | · | Apostrof                    |
| ي  | Ya     | Y | Ye                          |

Hamzah (ء) yang diawal kata mengikuti vokalnya tanpa diberi tanda apapun. Jika terletak di tengah atau di akhir, ditulis dengan tanda ( ' ).

b. Vokal

1) Vokal tunggal (*monoftong*) bahasa Arab yang lambangnya berupa tanda atau harakat, transliterasi sebagai berikut:

| Tanda | Nama   | Huruf Latin | Nama |
|-------|--------|-------------|------|
| ا     | Fathah | a           | A    |

|   |        |   |   |
|---|--------|---|---|
| ا | Kasrah | i | I |
| ا | Dammah | u | U |

- 2) Vokal rangkap (*diftong*) bahasa Arab yang lambangnya berupa gabungan antara harakat dan huruf, transliterasinya berupa gabungan huruf, yaitu:

| Tanda | Nama           | Huruf Latin | Nama    |
|-------|----------------|-------------|---------|
| يَ    | fathah dan ya  | ai          | a dan i |
| وُ    | fathah dan wau | au          | a dan u |

Contoh:

كَيْفَ : kaifa

حَوْلَ : haula

c. *Maddah*

*Maddah* atau vokal panjang yang lambangnya berupa harkat dan huruf, transliterasinya berupa huruf dan tanda, yaitu:

| Harkat dan Huruf | Nama                    | Huruf dan Tanda | Nama                |
|------------------|-------------------------|-----------------|---------------------|
| آ / اِي          | fathah dan alif atau ya | Ā               | a dan garis di atas |
| يِي              | kasrah dan ya           | Ī               | i dan garis di atas |
| وُ               | dammah dan wau          | Ū               | u dan garis di atas |

Contoh:

مَاتَ : māta

رَمَى : ramā

قِيلَ : qīla

يَمُوتُ : yamūtu

d. *Ta Marbutah*

Transliterasi untuk *ta marbutah* ada dua:

- 1) *Ta marbutah* yang hidup atau mendapat harkat fathah, kasrah dan dammah, transliterasinya adalah [t].
- 2) *Ta marbutah* yang mati atau mendapat harkat sukun, transliterasinya adalah [h].

Kalau pada kata yang terakhir dengan *ta marbutah* diikuti oleh kata yang menggunakan kata sandang *al-* serta bacaan kedua kata itu terpisah, maka *ta marbutah* itu ditransliterasikan dengan *ha (h)*.

Contoh:

رَوْضَةُ الْجَنَّةِ : *raudah al-jannah* atau *raudatul jannah*  
 الْمَدِينَةُ الْفَاضِلَةُ : *al-madīnah al-fāḍilah* atau *al-madīnatul fāḍilah*  
 الْحِكْمَةُ : *al-hikmah*

e. *Syaddah (Tasydid)*

Syaddah atau tasydid yang dalam sistem tulisan Arab dilambangkan dengan sebuah tanda tasydid (ّ), dalam transliterasi ini dilambangkan dengan perulangan huruf (konsonan ganda) yang diberi tanda syaddah. Contoh:

رَبَّنَا : *Rabbanā*  
 نَجَّيْنَا : *Najjainā*  
 الْحَقُّ : *al-haqq*  
 الْحَجُّ : *al-hajj*  
 نَعَمَّ : *nu‘ima*  
 عُدُوْ : *‘aduwwun*

Jika huruf ع bertasydid diakhiri sebuah kata dan didahului oleh huruf kasrah ( ِ ), maka ia litransliterasi seperti huruf *maddah (i)*. Contoh:

عَرَبِيٌّ : ‘Arabi (bukan ‘Arabiyy atau ‘Araby)

عَلِيٌّ : ‘Ali (bukan ‘Alyy atau ‘Aly)

f. Kata Sandang

Kata sandang dalam tulisan bahasa Arab dilambangkan dengan huruf لا (alif lam ma’arifah). Dalam pedoman transliterasi ini kata sandang ditransliterasi seperti biasa, al-, baik ketika diikuti oleh huruf *syamsiah* maupun huruf *qamariah*. Kata sandang tidak mengikuti bunyi huruf langsung yang mengikutinya. Kata sandang ditulis terpisah dari kata yang mengikutinya dan dihubungkan oleh garis mendatar (-), contoh:

|               |                                   |
|---------------|-----------------------------------|
| الشمسُ        | : al-syamsu (bukan asy-syamsu)    |
| الزَّلْزَلَةُ | : al-zalzalāh (bukan az-zalzalāh) |
| الفَلْسَفَةُ  | : al-falsafah                     |
| الْبِلَادُ    | : al-bilādu                       |

g. Hamzah

Aturan transliterasi huruf hamzah menjadi apostrof (’), hanya berlaku bagi hamzah yang terletak di tengah dan di akhir kata. Namun bila hamzah terletak diawal kata, ia tidak dilambangkan, karena dalam tulisan Arab ia berupa alif.

Contoh:

|             |             |
|-------------|-------------|
| تَأْمُرُونَ | : ta’murūna |
| النَّوْءُ   | : al-nau’   |
| سَيِّئٌ     | : syai’un   |
| أَمْرٌ      | : Umirtu    |

h. Kata Arab yang lazim digunakan dalam Bahasa Indonesia

Kata, istilah atau kalimat Arab yang di transliterasi adalah kata, istilah atau kalimat yang belum dibukukan dalam bahasa Indonesia. Kata, istilah atau kalimat yang sudah lazim dan menjadi bagian dari pembendaharaan bahasa

Indonesia, atau sudah sering ditulis dalam tulisan bahasa Indonesia, tidak lagi ditulis menurut cara transliterasi diatas. Misalnya kata *Al-Qur'an* (dar *Qur'an*), sunnah. Namun bila kata-kata tersebut menjadi bagian dari satu rangkaian teks Arab, maka mereka harus ditransliterasikan secara utuh. Contoh:

*Fī zilāl al-qur'an*

*Al-sunnah qabl al-tadwin*

*Al-ibārat bi 'umum al-lafz lā bi khusus al-sabab*

i. *Lafz al-Jalalah* (الله)

Kata “Allah” yang didahului partikel seperti huruf jar dan huruf lainnya atau berkedudukan sebagai *mudaf ilaih* (frasa nominal), ditransliterasi tanpa huruf hamzah. Contoh:

دِينُ اللَّهِ      *Dīnullah*      بِاللَّهِ      *billah*

Adapun *ta marbutah* di akhir kata yang disandarkan kepada *lafz al-jalālah*, ditransliterasi dengan huruf [t]. Contoh:

هُمُ فِي رَحْمَةِ اللَّهِ      Hum fi rahmatillāh

j. Huruf Kapital

Walau sistem tulisan Arab tidak mengenal huruf kapital, alam transliterasi ini huruf tersebut digunakan juga berdasarkan pada pedoman ejaan Bahasa Indonesia yang berlaku (EYD). Huruf kapital, misalnya, digunakan untuk menuliskan huruf awal nama diri (orang, tempat, bulan) dan huruf pertama pada permulaan kalimat. Bila nama diri didahului oleh kata sandang (*al-*), maka yang ditulis dengan huruf kapital tetap huruf awal nama diri tersebut, bukan huruf awal kata sandangnya. Jika terletak pada awal kalimat, maka huruf A dari kata sandang tersebut menggunakan huruf kapital (*Al-*). Contoh:

*Wa mā Muhammadun illā rasūl*

*Inna awwala baitin wudi 'a linnāsi lalladhī bi Bakkata mubārakan*  
*Syahru Ramadan al-ladhī unzila fih al-Qur'an Nasir al-Din al-Tusī*  
*Abū Nasr al-Farabi*

Jika nama resmi seseorang menggunakan kata *Ibnu* (anak dari) dan *Abū* (bapak dari) sebagai nama kedua terakhirnya, maka kedua nama terakhir itu harus disebutkan sebagai nama akhir dalam daftar pustaka atau daftar referensi.

Contoh:

*Abū al-Walid Muhammad ibnu Rusyd, ditulis menjadi: Ibnu Rusyd, Abū al-Walid Muhammad (bukan: Rusyd, Abū al-Walid Muhammad Ibnu)*  
*Naṣr Ḥamīd Abū Zaid, ditulis menjadi: Abū Zaid, Naṣr Ḥamīd (bukan: Zaid, Naṣr Ḥamīd Abū)*

## 2. Singkatan

Beberapa singkatan yang dibakukan adalah:

|             |   |  |
|-------------|---|--|
| Swt.        | = | <i>subḥānahū wa ta'āla</i>                       |
| Saw.        | = | <i>ṣallallāhu 'alaihi wa sallam</i>              |
| a.s.        | = | <i>'alaihi al- sallām</i>                        |
| H           | = | Hijriah  |
| M           | = | Masehi   |
| SM          | = | Sebelum Masehi                                   |
| l.          | = | Lahir tahun                                      |
| w.          | = | Wafat tahun                                      |
| QS .../...4 | = | QS al-Baqarah/2:187 atau QS Ibrahim/ ..., ayat 4 |
| HR          | = | Hadis Riwayat                                    |

Beberapa singkatan dalam bahasa Arab:

|      |   |                    |
|------|---|--------------------|
| ص    | = | صفحة               |
| دو   | = | بدون مكان          |
| صهـى | = | صلى الله عليه وسلم |

|     |   |                    |
|-----|---|--------------------|
| ط   | = | طبعة               |
| دن  | = | بدون ناشر          |
| الخ | = | إلى آخرها/إلى آخره |
| خ   | = | جزء                |

Beberapa singkatan yang digunakan secara khusus dalam teks referensi perlu dijelaskan kepanjangannya, diantaranya sebagai berikut:

ed. : Editor (atau, eds [dari kata editors] jika lebih dari satu editor), karena dalam bahasa Indonesia kata “editor” berlaku baik untuk satu atau lebih editor, maka ia bisa saja tetap disingkat ed. (tanpa s).

Et al.: “Dan lain-lain” atau “dan kawan-kawan” (singkatan dari *et alia*). Ditulis dengan huruf miring. Alternatifnya, digunakan singkatan dkk. (“dan kawan-kawan”) yang ditulis dengan huruf biasa/tegak.

Cet. : Cetakan. Keterangan frekuensi cetakan buku atau literatur sejenisnya.

Terj. : Terjemahan (oleh). Singkatan ini juga digunakan untuk penulisan karya terjemahan yang tidak menyebutkan nama penerjemahnya.

Vol. : Volume, Dipakai untuk menunjukkan jumlah jilid sebuah buku atau ensiklopedia dalam bahasa Inggris. Untuk buku-buku berbahasa Arab biasanya digunakan kata juz.

No. : Nomor. Digunakan untuk menunjukkan jumlah nomor karya ilmiah berkla seperti jurnal, majalah, dan sebagainya.



